



# Lehener Nachrichten



## Sehr geehrte Mitbürgerinnen und Mitbürger,

ein ereignisreiches Jahr neigt sich dem Ende zu und mit dem Nahen des Weihnachtsfestes und des Neuen Jahres kommt auch die Zeit des Innehalten und Besinnens. Wo steht Lehen heute und mit welchen Schritten geht es Voran.

Nach vielen Jahren der Planung wird es in 2024 an die konkrete Umsetzung von Projekten in Lehen gehen. Dies sind die Verlagerung des Bauhofes neben die Grünschnittsammelanlage, die zeitweise Verlagerung der Ortsverwaltung in die Bundschuhhalle sowie der Feuerwehr an den Humburgweg, Erschließungsarbeiten für das Baugebiet „Zinklern“ und den Abbruch des Rathauses und des Feuerwehrgerätehauses und Beginn der Neubauten.

Um dies alles ins Werk zu setzen brauchte es viel Tatkraft in den städtischen Fachämtern und die stets konstruktive Beratungen im Ortschaftsrat sowie für deren Vorbereitung und Umsetzung auch die der Verwaltungs- und Bauhofmitarbeiter der Ortsverwaltung selbst.

Hierfür meinen herzlichsten Dank.

Ein frohes Weihnachtsfest und ein gutes Neues Jahr wünscht Ihnen

Ihr Bernhard Schätzle  
Ortsvorsteher

## Einladung zum Neujahrsempfang des Ortschaftsrates und der Ortsverwaltung Freiburg – Lehen am Freitag, dem 12. Januar 2024 um 19.00 Uhr



Dazu laden wir Sie herzlich ein  
mit uns  
im Cyriak-Saal der katholischen  
Kirche,  
Kirchbergstr. 6  
auf das neue Jahr anzustoßen.

*Wie jedes Jahr ist der Jahreswechsel wieder ein Anlass um  
einen Rückblick auf Vergangenes,  
aber auch Ausschau auf Neues in 2024 zu werfen.*

**Wir freuen uns über eine kurze Vorstellung  
über die Angebote und Tätigkeiten des  
Schwimmvereins Neptun Breisgau e.V.  
sowie die musikalische Umrahmung  
während des Empfangs durch den  
Männergesangsverein Lehens.**

Nutzen Sie diesen Anlass um wieder  
einmal zusammenzukommen und gute  
Gespräche in entspannter Runde zu führen.  
Über Ihren Besuch würden wir uns sehr freuen.

Ihr Bernhard Schätzle  
Ortsvorsteher

## Öffnungszeiten des Rathauses zum Jahreswechsel

**Das Rathaus ist am Freitag, 22.12.2023 sowie vom 27.-29.12.2023 geschlossen.**

Es ist ein Bereitschaftsdienst für die Beurkundung sowie für die Bestattungen von Sterbefällen eingerichtet.

Nähere Angaben dazu entnehmen Sie unserem Anrufbeantworter unter der 0761/88 87 10.

In dringenden Bürgerservice-Anliegen wenden Sie sich bitte direkt an das Bürgerbüro der Stadt Freiburg (Rathaus im Stühlinger, Fehrenbachal-

lee 12, 79106 Freiburg, [Buergerservice@stadt.freiburg.de](mailto:Buergerservice@stadt.freiburg.de) oder [afo@stadt.freiburg.de](mailto:afo@stadt.freiburg.de); Telefon: 0761 201-0).

Sie können uns ihre Anliegen oder auch Terminanfragen gerne per Mail an [ov-lehen@stadt.freiburg.de](mailto:ov-lehen@stadt.freiburg.de) senden, wir werden uns schnellstmöglich bei Ihnen melden bzw. Ihr Anliegen bearbeiten.

**In der Woche vom 02.-05.01.2024 sind wir in kleiner Besetzung zu unseren üblichen Zeiten für Sie da.**

Wir bitten um Verständnis und Beachtung.

## Kontaktdaten der ORTSVERWALTUNG

Breisgauer Straße 61, 79110 Freiburg i.Br.  
E-Mail: [ov-lehen@stadt.freiburg.de](mailto:ov-lehen@stadt.freiburg.de) Tel. 0761 / 88871-0  
Internet: [www.freiburg.de/ortschaften](http://www.freiburg.de/ortschaften) Fax. 0761 / 8887120

**Ortsvorsteher** Herr Schätzle Tel. 0761 / 8887113  
Sprechzeiten Dienstag- und Donnerstagvormittag  
nach Vereinbarung

### Ansprechpartner\_in

Verwaltungsleitung, Geschäftsstelle des Ortschaftsrates,  
Standesamt, Grundbucheinsichtsstelle,  
Rentenangelegenheiten Frau Hess Tel. 0761 / 8887115

Bürgerservice, Friedhofsverwaltung,  
Hallenvergabe Frau Löffler Tel. 0761 / 8887111

Bürgerservice, Jubilare  
Lehener Nachrichten Frau Mittelbach Tel. 0761 / 8887112

**Sprechzeiten, nach telefonischer Vereinbarung**  
Montag bis Freitag von 8.00 Uhr bis 11.30 Uhr  
Mittwoch von 17.00 Uhr bis 19.00 Uhr

## KINDERGÄRTEN, SCHULE & HALLENBAD

### Kindergarten Edith-Stein

Kath. Pfarrgemeinde St. Cyriak  
Waldallee 44, 79110 FR-Lehen, Tel. 0761 83419  
E-Mail: [Kindergarten-edith-stein@se-freiburg-nordwest.de](mailto:Kindergarten-edith-stein@se-freiburg-nordwest.de)

### Kita „Im Wald zuhause“ am Tiergehege/Mundenhof

Büro: In den Kirchenmatten 52, 79110 Freiburg-Lehen  
Impulse für kids e. V.; Tel. 0761 68197847  
[www.im-wald-zuhause.de](http://www.im-wald-zuhause.de)

### Johannes-Schwartz-Grundschule

Bundschuhstr. 20b, 79110 FR-Lehen  
Tel. 0761 82242, [sekretariat.jossvn@freiburg-schulen.bwl.de](mailto:sekretariat.jossvn@freiburg-schulen.bwl.de)

### Hallenbad Lehen

Lindenstraße 4, 79110 FR-Lehen, Tel. 0761 2105-540  
[www.badeninfreiburg.de/baeder-saunen/hallenbad-lehen](http://www.badeninfreiburg.de/baeder-saunen/hallenbad-lehen)

### Öffnungszeiten und Kurse

Mo.: Nur Kurse AF + SK und Vereine  
Di.: 14:00 bis 16:00 Uhr \* und AF + SK  
Mi.: Nur Kurse SK und Vereine  
Do.: 14:00 bis 16:00 Uhr \* und AF + SK  
Fr.: Nur Kurse SK und Vereine  
Sa.: 12:30 bis 14:00 Uhr \*\* 14:00 bis 16:00 Uhr

### Legende

\*getrennte Bahnen  
\*\* Senioren und werdende Mütter  
\*\*\* Spielnachmittag (z.Zt. nicht)  
AF.: AquaFitness offene Kurse  
SK.: Schwimmkurse auch f. Erwachsene (Do.)

## Spruch der Woche

Ganz gleich,  
wie beschwerlich das Gestern war,  
stets kannst du im Heute von Neuem beginnen.

-Buddha

## IMPRESSUM

**Amtsblatt der Ortsverwaltung Lehen/ Lehener Nachrichten:**  
**Herausgeber:** Ortsverwaltung Lehen

**Verantwortlich für den amtlichen Inhalt einschließlich anderer Veröffentlichungen der Ortsverwaltung:** Ortsvorsteher Bernhard Schätzle, Breisgauer Straße 61, 79110 Freiburg. Namentlich gezeichnete Beiträge liegen außer Verantwortung des Herausgebers. Bildquellen Titelseite: W. Kraft, Stadt Freiburg, P. Seeger, B. Schätzle, oder Ortsverwaltung

### Für den Anzeigenteil/Druck:

Primo-Verlag Anton Stähle GmbH & Co. KG, Messkircher Straße 45,  
78333 Stockach, Telefon 07771 931711, Fax: 07771 931740,  
E-mail: [anzeigen@primo-stockach.de](mailto:anzeigen@primo-stockach.de), [www.primo-stockach.de](http://www.primo-stockach.de)

**Die Lehener Nachrichten erscheinen wöchentlich.**

**Redaktionsschluss** sonntags 23.30 Uhr, Ausnahmen entnehmen Sie bitte unseren Lehener Nachrichten.

## NOTDIENSTE

**Polizei** 110

**Feuerwehr/Rettungsdienst/Erste Hilfe** 112

Polizeiposten West Stadt, Elsässer Straße 75 0761 897878-0  
Revier-Nord 0761 882-4221

Ärztl. Notfalldienst 116117

Augenklinik Freiburg/Auskunft 0180 6075311

Kinderärztl. Notfallversorgung 0180 6076111

Zahnärztl. Notfalldienst 0180 3222 55541

Giftnotrufzentrale 0761 19240

Tierärztl. Notfalldienst 0761 72266

Tierschutzverein Freiburg e.V.  
In den Brechtern 1c/Lehen 0761 84444

### Bereitschaftsdienst der Apotheken

entnehmen Sie bitte der aktuellen Tageszeitung oder unter  
Apotheken-Notdienst 01805 002963 (Anfragen)

### 24h Bereitschafts- & Entstördienst

#### Strom/Gas/Wasser/ Defekte Straßenleuchten/ verstopfte Gullys

Kostenlose Telefonnummer: 0800 2767767 oder  
[www.bnnetze.de/strassenlaterne-melden](http://www.bnnetze.de/strassenlaterne-melden)

### Das Scherbentelefon der Abfallwirtschaft

(Scherben sowie wilde Müllablagerung) 0761/76707-710 (AB)

**Misstände zu Müll, Straßenschäden oder defekten Ampeln –**  
ganz einfach online und ohne Umwege an die Stadtverwaltung  
melden unter: [freiburg.de/maengelmelder](http://freiburg.de/maengelmelder)

### Rattenbefall- was tun?

Mehr Infos und Hilfe erhalten Sie über die Badenova unter:  
Kostenlose Telefonnummer 0800 2838485

## FUNDSACHEN

### Gefunden wurde:

- eine Brille vor der Kirche
- ein einzelner Schlüssel auf dem Lehener Berge

Die Fundsache kann nach kurzer telefonischer Anmeldung während unserer Sprechzeiten abgeholt werden.

Fundgegenstände werden 4 Wochen – nach Abgabe bei der Ortsverwaltung- an das Fundbüro Freiburg Fehrenbachallee 12 - im neuen Rathaus im Stühlinger (Tel. 0761 201 4827 oder 201 4828) - weitergegeben. Sie können diese auch Online aufrufen unter: [www.freiburg.de/fundbuero](http://www.freiburg.de/fundbuero) oder [www.freiburg.de/Bürgerservice/Online-Dienste/Fundsachen-Suche](http://www.freiburg.de/Bürgerservice/Online-Dienste/Fundsachen-Suche)

## MÜLLENTSORGUNG

### Änderung Müllabfuhr:

Bitte beachten Sie: Der Müllabfuhrtermin verschiebt sich in der KW 52 aufgrund der Weihnachtsfeiertage auf **Freitag, den 29. Dezember 2023.**

Die Abholtermine finden Sie auch unter [www.abfallwirtschaft-freiburg.de](http://www.abfallwirtschaft-freiburg.de)

Und am **Freitag 19.01.2024** werden in Lehen die **Christbäume** eingesammelt.

## Örtliche VEREINSMITTEILUNGEN

### Schwimmverein Neptun Breisgau e.V. (SVNB)

Neue Termine für Schwimmkurse

Im Januar bietet der Schwimmverein Neptun Breisgau (SVNB) mit seiner vereinsbasierte Schwimmschule wieder reguläre Schwimmkurse im Wochenrhythmus an. Die Kurse starten Mitte Januar im Hallenbad in Freiburg Lehen.

Die Kurse werden voraussichtlich an drei unterschiedlichen Terminen angeboten:

- dienstags nachmittags von 16 – 18 Uhr (ab 9. Januar)**
- donnerstags nachmittags von 16 – 18 Uhr (ab 11. Januar)**
- samstags vormittags zwischen 8 – 12 Uhr (ab 3. Februar)**

Sie umfassen wie immer 10 Termine á 60 min bis Ende März bzw. Ende April. Aufgrund der aktuell zu verzeichnenden Kostensteigerungen können wir den Kurspreis aktuell noch nicht konkret benennen. Wir werden Sie über die Kursgebühren und die Bahnmiets bei der online-Anmeldung informieren. Der Gesamtpreis ist vor Kursbeginn zu entrichten.

Der **Start der Anmeldungen ist am Samstag, 23. Dezember**, nachts um 0:00 Uhr. Anmeldungen bitte ausschließlich über das online-Anmeldeformular auf der Homepage des SVNB ([www.svnbreisgau.de](http://www.svnbreisgau.de)). Dort finden Sie nicht nur die genauen Kurstermine, sondern auch nähere Informationen zu den Kursen sowie zum neuen, an die Prüfungsordnung des Deutschen Schwimmverbandes (dsv) angepasste Kurskonzept des Vereins und dem umfangreicheren Anmeldefragebogen.

*Die Kursorganisation und der SVNB-Vorstand*

### Weihnachtsgrüße des SVNB

Der Schwimmverein Neptun Breisgau (SVNB) dankt allen Mitgliedern, Freunden und Förderern sowie den Kindern und Eltern der Schwimmgruppen und -kurse für die Unterstützung und die Teilnahme am Vereinsleben im zu Ende gehenden, sehr erfolgreichen Jahr. Ohne Euch wäre der Verein nicht das, was er jetzt ist, und wir würden nicht so zuversichtlich in die Zukunft schauen.

Wir wünschen allen und insbesondere auch den Bürgerinnen und Bürgern in Lehen eine ruhige und entspannte Weihnachtszeit und hoffen auf ein glückliches Neues Jahr 2024.

*Der SVNB-Vorstand*

### Freiwillige Feuerwehr Lehen Abt. 9

Jetzt erstrahlt Ihr Weihnachtsbaum in voller Pracht, doch in drei Wochen wird er seinen Glanz verloren haben. Schenken Sie ihm eine stilvolle Verabschiedung, bevor er seinen Zauber verliert beim

### Bergele on Fire

Am Samstag, den 13.01.2024  
ab 16 Uhr am Türmle auf dem  
Lehener Berge

Ihre Freiwillige Feuerwehr Lehen

Ihr Baum verdient ein  
flammendes Finale!



# Mitteilungen der KIRCHEN

## Seelsorgeeinheit Freiburg Nordwest

### Kontaktdaten:

Pfarrer: Joachim Koffler, Gemeindefereferentin: Bettina Wittmer (wittmer@se-freiburg-nordwest.de), Pfarrbüro Hl. Familie: 0761/82955

### Gottesdienste und Termine

#### Mittwoch, 20. Dezember 2023

06.00 St. Albert: Roratemesse mit Frühstück

#### Freitag, 22. Dezember 2023

19.00 St. Thomas: Heilige Messe - Gedenkgottesdienst für die Verstorbenen vom Dezember: Anna Moos, Erich Hörth, Marek-Wilhelm Janke, Maria und Wolfgang Hellstab, Christel Haas, Anneliese Gerstner

#### Samstag, 23. Dezember 2023

16.00 Hl. Familie: Andacht zu Weihnachten mit Weihnachtsgeschichte und Musik für Kinder mit Familie - Kinderspielecke

18.00 St. P. Canisius: Heilige Messe am Vorabend des 4. Advent. An der Orgel: Dietmar Bitzenhofer, an der Oboe: Sarah Bitzenhofer mit Werken von Francesco Geminiani: Sonate g-moll, Charles Wesley: Pastorale G-dur und Kompositionen über Weihnachtslieder von Carsten Klomp

#### Sonntag, 24. Dezember 2023 - 4. Adventssonntag

15.30 St. Martin: Familienkrippenfeier

16.00 St. Albert: Weihnachtsgottesdienst für Familien

16.00 St. Cyriak: Krippenfeier

16.00 St. P. Canisius: Christmette - mit dem Blockflötenchor unter Leitung von Frau Irmgard Metzner

17.00 Hl. Familie: Familienchristmette mit Weihnachts-musical

17.30 St. Martin: Weihnachtlicher Gottesdienst mit dem Musikverein Hochdorf

18.00 St. Cyriak: Christmette

22.00 St. Albert: Christmette

#### Montag, 25. Dezember 2023 - Weihnachten

10.00 St. Albert: Festgottesdienst mit der Chorgemeinschaft St. Albert unter der Leitung Katharina Denger singt die Missa brevis in Es von Théodore Dubois

10.00 St. Martin: Festgottesdienst. An der Orgel: Dietmar Bitzenhofer, an der Oboe: Sarah Bitzenhofer mit Werken von Francesco Geminiani: Sonate g-moll, Charles Wesley: Pastorale G-dur und Kompositionen über Weihnachtslieder von Carsten Klomp

18.00 St. Cyriak: Feierlicher Vespertgottesdienst mit Neuen Geistlichen Liedern

#### Dienstag, 26. Dezember 2023 - Heiliger Stephanus

09.30 St. P. Canisius: Heilige Messe - mit dem Blockflötenchor unter Leitung von Frau Irmgard Metzner

11.00 Hl. Familie: Heilige Messe

#### Freitag, 29. Dezember 2023

19.00 St. Thomas: Heilige Messe - ENTFÄLLT

#### Samstag, 30. Dezember 2023

15.00 St. Martin: Kindersegnung, anschl. Begegnung im Pfarrer-Meybrunn-Haus

18.00 St. Martin: Vorabendmesse zum Fest Heilige Familie

#### Sonntag, 31. Dezember 2023 - Fest der Heiligen Familie

11.00 Hl. Familie: Festgottesdienst zum Patrozinium Hl.

Familie, mitgestaltet vom Kirchenchor Hl. Familie-St. Cyriak mit der Missa brevis et facilis in C (1829) von Franz Bühler für Chor Soli und Orchester unter der Leitung von Sophia Kirstein

11.00 St. P. Canisius: Liturgie der Russ.-Orthodoxen Gemeinde

18.00 St. Albert: Jahresschlussandacht

18.00 St. Martin: Heilige Messe zum Jahresschluss

23.30 Hl. Familie: Mit Liedern und Gebeten ins Neue Jahr

#### Montag, 01. Januar 2024

18.00 St. P. Canisius: Heilige Messe der Seelsorgeeinheit zum Jahresbeginn - mit Band - anschließend Neujahrsempfang

#### Freitag, 05. Januar 2024

17.00 St. Albert Beichtzimmer: Beichtgelegenheit und offene Sprechstunde

19.00 St. Thomas: Heilige Messe - Gedenken an Franz Weck, Gertrud und Hermann Frey; Josef Piontek;

#### Samstag, 06. Januar 2024 - Erscheinung des Herrn

09.30 St. Albert: Heilige Messe mit den Sternsängern

11.00 St. Martin: Heilige Messe mit den Sternsängern

20.00 St. P. Canisius: Liturgie der Russ.-Orthodoxen Gemeinde

#### Sonntag, 07. Januar 2024 - Taufe des Herrn

09.30 St. P. Canisius: Heilige Messe mit den Sternsängern - anschließend Sonntags-Café im Gemeindehaus

11.00 Hl. Familie: Kinderkirche zu Dreikönig, parallel zum Gemeindegottesdienst

11.00 Hl. Familie: Heilige Messe mit den Sternsängern

18.00 St. Cyriak: Heilige Messe mit den Sternsängern

#### Dienstag, 09. Januar 2024

15.00 St. Cyriak Pfarrbüro - Besprechungsraum: Treffpunkt Scheune

19.00 St. Cyriak: Heilige Messe

#### Mittwoch, 10. Januar 2024

20.00 Hl. Familie Pfarrgemeindehaus - Saal: Probe Kirchenchor Hl. Familie-St. Cyriak - herzliche Einladung an die Projektsänger:innen für das Konzert anlässlich des Jubiläums zur 300jährigen Grundsteinlegung der Kirche St. Cyriak.

#### Sternsingeraktion 2024

„Gemeinsam für unsere Erde – in Amazonien und weltweit“ Die Sternsinger sind am 7. Januar in Freiburg-Lehen unterwegs. **Wer den Besuch der Sternsinger bei sich zu Hause wünscht, muss sich bis zum 4. Januar anmelden.**

Der abgedruckte und ausgefüllte Anmeldezettel kann in die bereitgestellte Box in der Kirche St. Cyriak eingeworfen werden. Es werden nur Menschen besucht, die sich angemeldet haben. Die Sternsinger sind am 7. Januar bis 18 Uhr unterwegs.

**Ein entsprechendes Anmeldeformular wurde in den letzten Lehener Nachrichten abgedruckt.**

#### Projektsängerinnen und -sänger gesucht

Der Kirchenchor Hl. Familie-St. Cyriak plant anlässlich des Jubiläums zur 300jährigen Grundsteinlegung der Kirche St. Cyriak ein Konzert am 27.4.2024 bei dem das „Gloria“ von Antonio Vivaldi und zwei Kantaten von Dietrich Buxtehude aufgeführt werden. Das Konzert findet in Kooperation mit dem Chor der Auferstehungsgemeinde statt – eventuell wird das Konzert noch einmal in der dortigen Auferstehungskirche aufgeführt. Wir laden dazu herzlich interessierte Sängerinnen und Sänger aller Stimmlagen zum Mitsingen ein. Die Proben beginnen direkt im neuen Jahr am 10.1. um 20.00 Uhr im Pfarrgemeindehaus Hl. Familie (Hofackerstr. 29). Wir freuen uns über viele neue Gesichter!

## Evangelische Kirche Freiburg - Matthäuskirche - (Pfarrgemeinde West)

Evangelische Kirche in Freiburg  
Pfarrgemeinde West Matthäuskirche  
Sundgaullee 31, 79114



Freiburg Pfarrer: David Geiß  
Sekretariat, Frau Eschmann: 0761 / 27 66 42  
e-mail: west.freiburg@kbz.ekiba.de

### Gottesdienste

24.12.2023	14.30 Uhr	Christvesper mit Mitmach-Krippenspiel, Pfr. Geiß und Team
	16.00 Uhr	Christvesper mit Weihnachtsmusical, Pfr. Geiß und Team
	18.00 Uhr	Christvesper, Pfr. Geiß und Team
	22.30 Uhr	Christmette, Team
25.12.2023	10 Uhr	Gottesdienst Lieder und Texte zur Weihnacht, Fr. Dr. Schiewer
26.12.2023	11 Uhr	Gottesdienst für Groß und Klein, anschl. Weihnachtsessen, Pfr. Geiß
31.12.2023	18 Uhr	Gottesdienst mit Abendmahl, Pfr. Geiß
06.01.2024	10 Uhr	Gemeinsamer Gottesdienst der Pfarrgemeinde West mit Weihnachtsoratorium, Pfrin. Thiem / Kantorin Skarnulyte

### Familiennachmittag am Dreikönigstag

„Der kleine König folgt dem Stern“ und andere Drei-Königs-Geschichten, **Samstag, 06.01.23 von 15 bis 17.30 Uhr** für Familien mit Kindern von ca. 4 bis 12 Jahren. Gerne könnt ihr als Königin oder König verkleidet kommen. Für Kinder ohne Kostüm haben wir Königsgewänder. Wir erzählen euch Geschichten von den drei Königen, basteln und spielen. Und natürlich gibt es auch was zu essen. Anmeldungen nimmt das Pfarramt entgegen.

### Gemeindenachmittag

Herzliche Einladung zum Gemeindenachmittag am **Montag, 8. Januar um 15 Uhr**. Bei Kaffee und Kuchen und einem Impuls verbringen Sie einen angenehmen Nachmittag im Gemeindezentrum der Matthäusgemeinde. Das Team freut sich auf Sie.

### Pfarrer David Geiß ist in dringenden seelsorglichen Angelegenheiten zu erreichen unter 0761-89757490.

Gerne leiten wir Sie auch an, wenn Sie zu Hause **eine Andacht** oder das **Heilige Abendmahl** feiern möchten. Aber auch **wenn Sie ein einfach einmal reden wollen**, weil Sie sich allein oder verunsichert fühlen, sind wir für Sie da. Bitte melden Sie sich in unserem **Pfarrbüro unter der Nummer 0761-276642**, wenn Sie Hilfe benötigen.

Mit herzlichen Grüßen – und Gott befohlen!  
Ihre Matthäusgemeinde

### Christengemeinde Freiburg e.V.

Mit einem lebendigen Gottesdienst voller musikalischer Highlights und berührenden Momenten lädt die Christengemeinde Freiburg zu einem außergewöhnlichen Weihnachtsgottesdienst ein. Als überkonfessionelle Freikirche machen wir Heilig Abend auch in diesem Jahr zu einem besonderen Erlebnis – und das für jedermann! Denn egal welcher Hintergrund, Konfession oder Überzeugungen: Die CGFR möchte jeden ein-

laden, auch und vor allem in diesen Zeiten ein unvergessliches Fest der Liebe zu feiern.

**Wann?** 24.12.2023 | 16:00 Uhr

**Wo?** Ziegelhofstraße 200 | 79110 Freiburg-Lehen

Wir freuen uns auf euch!



## Was sonst noch INTERESSIERT

### Schwarzwaldverein Freiburg-Hohbühl

- 28. Dez., **„Donnerstagwandertreff“**, von Bickensohl über Adlerhorst-Sattel ins Liliental, Panoramaweg nach Wasenweiler; Gehzeit: 3.5Std/11,2km, leicht/mittel, Aufstieg: 310m, Rucksackverpflegung: ja, Treff: 9.20 Uhr, Hbf, Zug Breisach, Führung: Maria u. Martin Keck, Tel. 0761 74351 oder 01575 6398347
- 30. Dez., Samstag: **„Stammtisch“**, im Berglusthaus ab 14 Uhr, Wanderung zum Stammtisch ohne Wanderführung. Treff: 9:30 Uhr, Talstation Schauinslandbahn. Mit Bus nach Horben Rathaus; von hier in ca. 1,15 Std. auf markiertem Weg zum Berglusthaus. Aufstieg: 224m/3,5km. Wegbeschreibung: Horben Rathaus – Ignazhof – An der Linde rechts abbiegen und der blauen Raute folgen – nach 500m links in den Bußweg abbiegen, Mainackerhof, Fußweg durch den Wald – Parkplatz Gerstenhalm – Eckewitti – Geißenfelsen – Berglusthaus, eventuell Übernachtung
- 09. Jan., Dienstag: **„DWV-Gesundheitswanderungen“**, für alle Altersgruppen mit ausgewählten Übungen die fit machen. Gehzeit: 1,5 bis 2 Stunden Kosten: Mitglieder frei, Nichtmitglieder 3€, Treff: Musikpavillon Stadtgarten Freiburg, 10 Uhr und 14 Uhr, Führung: Walter Sittig, Tel. 0173/3292710, Mail: waltersittig@aol.com“
- 11. Jan., Donnerstag: **„St. Ottilien“**, Römerhof – Wendelinkapelle – St. Ottilien – Schwabentor, Treff: 11 Uhr, Straba-Haltestelle Römerhof, Linie 1, Auf-/Abstieg: 245m/276m, Gehzeit: 4Std/10km, leicht-mittel, Einkehr: ja, Rucksackverpflegung: ja, Führung: Alfred Böcherer, Mobil: 0152-0622 8625

**Gäste sind herzlich willkommen**

**Ende des redaktionellen Teils**

# UNSER X-MAS REZEPT

## Weihnachtshähnchen MIT MARONENFÜLLUNG



### ZUTATEN FÜR DIE MARONENFÜLLUNG:

- 2 Weckle
- 200ml Milch
- 75g Butter
- 2 Eigelb
- 1 Prise Muskatnuss
- 1 Prise Salz
- Majoran
- Zimt
- 1 Prise Zucker
- 1 Apfel
- 1 Schalotten
- 100g gekochte Maronen
- ca. 50g Paniermehl nach belieben
- 2 Eiweiss, steif geschlagen

### ZUBEREITUNG MARONENFÜLLUNG:

Brötchen in Milch einlegen

In einer Schüssel die Butter schaumig rühren.

Nach und nach die Eigelbe zugeben.

Eiweiss aufbehalten.

Das eingelegte Brot ausdrücken und sehr fein hacken oder pürieren.

Muskatnuss, Majoran, Zimt, Salz und Zucker dazugeben.

Einen Apfel und eine Schalotten in Würfel schneiden, Maronen vierteln und in die Knödelmasse geben.

Alles gut mischen. Ist die Füllung zu flüssig, etwas Paniermehl zugeben.

Zwei Eiweiss steif schlagen und zuletzt das geschlagene Eiweiss vorsichtig darunterheben.

Die Füllung in die Bauchhöhle füllen.

Nicht bis oben voll, so dass noch etwas Luft in die Bauchhöhle gelangen kann.

### ZUTATEN:

- 1 steingrubler Weidehähnchen
- Maronenfüllung
- Hühnerbrühe
- 3 Stangen Sellerie
- 2 Karotten
- 3 Zwiebeln
- 4 Knoblauchzehen
- 1 Apfel
- 200ml Apfelsaft
- 3EL Weinbrand
- mehlig Kartoffeln
- Grosszügig Entenfett (oder Schweineschmalz, Butter)
- Rotkohl
- Feldsalat

### ZUBEREITUNG

Backofen auf 180 Grad vorheizen

Kartoffeln vorkochen.

Ofenform mit Entenfett im Ofen vorheizen.

Kartoffeln absieben. Deckel drauf und dann das Sieb fest schütteln, damit die Oberfläche leicht aufraut. Kartoffeln in das heisse Entenfett geben und darin wälzen bis die gesamte Oberfläche der Kartoffeln mit Fett bedeckt ist.

Gut Salzen und ab in den Backofen.

Das gefüllte steingrubler Weidehähnchen zusammen mit dem Gemüse, Apfelsaft und Weinbrand in den Backofen schieben.

Regelmässig mit der Brühe übergiessen.

Bei 180Grad für 60-70min braten.

Nach Ende der Garzeit das Bio Weihnachtshähnchen herausnehmen.

Den Saft mit dem Gemüse abschöpfen und pürieren. Aufkochen und eventuell mit Sossenbinder andicken.

Das Gericht mit Rotkohl, Feldsalat und den knusprigen Kartoffeln servieren.

**Bio Weihnachtshähnchen**  
regional | transparent | regenerativ | nahrhaft

Kleingruppenhaltung in Mobilställen,  
die täglich von Hand über saftige Weiden gezogen werden

ab Hof Verkauf, Fr 23.12 & Sa 24.12 von 9.00 -12.00Uhr **Jetzt bestellen!!!**  
Münstermarkt, Di 20.12. - Do 22.12. 8.00- 13.30Uhr **1,8 -3,0Kg**

Jederzeit ab Hof + frisches Bio Weiderind

WWW.STEINGRUBENHOF.DE m: 0170 7458841

STEINGRUBENHOF

## Wir kaufen Wohnmobile + Wohnwagen

03944 - 36160 • [www.wm-aw.de](http://www.wm-aw.de)  
Wohnmobilcenter Am Wasserturm e.K.

## Gesprächsannahme von Zuhause



Teilzeit. Beste Bezahlung. Keine Kosten.  
Firmentelefon (Cloud) mit Durchwahl-Nr.  
**Gerhard Stelzer 07641 - 9 54 36 00**  
Rufen Sie einfach an. Oder [gs@gstelzer.de](mailto:gs@gstelzer.de)

## Helfer gesucht!!!

Schirmeier Rohrreinigung sucht ab sofort  
einen Mitarbeiter (m/w/d) zur Festanstellung  
in Bad Krozingen. Mobil 0174 33 47 485

## BAUPLATZ MIT GARTEN

von 2 jungen Familien mit Kindern zu kaufen gesucht!  
Wir freuen uns auf Ihren Anruf unter: ☎ 0175 628 6376  
E-Mail: [baugemeinschaft-march@email.de](mailto:baugemeinschaft-march@email.de)

## Zerspaner-Personal (m/w/d)

gesucht in FR-Hochdorf:

- CNC-Fräser
- CNC-Dreher
- Metallhelfer

Weitere Infos unter:

[www.heb-zyl.com/jobs](http://www.heb-zyl.com/jobs) oder [jobs@heb-zyl.de](mailto:jobs@heb-zyl.de)



**HEB Hydraulik-Elementebau GmbH**  
Bebelstr. 21, D 79108 Freiburg-Hochdorf  
[www.heb-zyl.com](http://www.heb-zyl.com)

# kiefer

## MALER UND STUCKATEUR



☎ 07 61 - 800 135

### FREIBURG

[www.kiefer-maler-stuckateur.de](http://www.kiefer-maler-stuckateur.de)



### IST IHRE HAUSNUMMER GUT ERKENNBAR?

Im Notfall kann diese entscheidend  
für rasche Hilfe durch den Arzt  
oder den Rettungsdienst sein!

## UNSERE NEUEN MEDIADATEN SIND ONLINE.

GÜLTIG AB 01. JANUAR 2024

Mediadaten | Gültig ab 01.01.2024

### ANZEIGEN PREISLISTE GEWERBETREIBENDE

- PREISE FÜR DIREKTSCHALTUNGEN -

**PRIMO**  
Verlag | Druck | Service

**PRIMO**  
Verlag | Druck | Service

[www.primo-stockach.de](http://www.primo-stockach.de)

## UNSER BUCHTIPP

### RIKE RICHSTEIN DIE FARBEN DES SEES

Nach einer schmerzhaften Trennung reist Matilda an den Bodensee in das Haus ihrer kürzlich verstorbenen Großmutter Enni. Seit ihrer Kindheit ist sie nicht mehr hier gewesen und ihr wird bewusst, wie wenig sie über diese Frau weiß. In Ennis Nachtisch findet sie das Foto eines jungen Mannes, der nicht ihr Großvater war. Um sich abzulenken und auch aus Neugier, begibt sie sich auf die Suche nach dem Unbekannten und begegnet dabei einer Wahrheit, die alles verändert.

»Die Farben des Sees« ist ein ebenso ergreifender wie zärtlicher Roman über die richtigen und die falschen Entscheidungen im Leben und darüber, dass es am Ende genau diese sind, die uns ausmachen.

Gebunden mit Lesebändchen | ISBN 978-3-7977-0785-7 | 22,00 € | Verlag Stadler, KN



03. - 06. Januar 2024 Mittwoch bis Freitag von 09:00 - 17:00 Uhr  
Samstag von 11:00 - 16:00 Uhr

PKW-Anhänger	Landwirtschaftliche Anhänger	LKW-Anhänger
<ul style="list-style-type: none"> <li>• Kipper</li> <li>• Baumaschinen-Transporter</li> <li>• Fahrzeug-Transporter</li> <li>• Koffer- und Kühl-Anhänger</li> <li>• Pferde- und Vieh-Anhänger</li> <li>• Tieflader</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• 3-Seiten-Kipper 6-20 t</li> <li>• Muldenkipper 16-24 t</li> <li>• Forst-3-Seiten-Kipper 6-20 t</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Bau-/Kommunalkipper 6-20 t</li> <li>• Über-/Durchfahrtiefelader 6-20 t</li> </ul>
Unser umfassendes Anhängerprogramm finden Sie hier:		<a href="http://www.hirth-anhaenger.de">www.hirth-anhaenger.de</a>

Gewerbegebiet Breite Feldbergstraße 2 78652 Deißlingen info@hirth-anhaenger.de



## Wir suchen! SPORTBEGEISTERTE KURSLEITER/INNEN (M/W/D)

### MINIJOB | TEILZEIT

Für unser umfangreiches Kursangebot  
in der Vita Classica

AquaCycling | AquaFitness |  
MTT | Wassergymnastik



VITA  
CLASSICA  
BAD KROZINGEN



Kur und Bäder GmbH Bad Krozingen  
Herbert-Hellmann-Allee 12, 79189 Bad Krozingen  
Tel. 07633/4008-119 | mailebad-krozingen.info  
[www.bad-krozingen.info](http://www.bad-krozingen.info)

## Praxisübergabe

Hausarztpraxis Dr. Engler, Lindenstraße 3

Anlässlich der Beendigung meiner  
Praxistätigkeit zum 31.12.2023 bedanke ich  
mich herzlich bei meinen Patienten für das  
entgegengebrachte Vertrauen.

Ich freue mich, dass zum 01.01.2024 mein  
Sohn **Dr. Lukas Engler** (Facharzt für Innere  
Medizin) die Praxis weiterführen wird.

Wir geben  
Ihrer Trauer Raum



HORIZONTE am Moosweiher

BESTATTUNGEN und TRAUERBEGLEITUNG

HORIZONTE am Moosweiher Bestattungen und Trauerbegleitung GmbH  
Böcklerstraße 1 • 79110 Freiburg • Tel. 0761 516 999 0 • Fax 0761 516 999 10  
info@horizonte-moosweiher.de • www.horizonte-moosweiher-freiburg.de

## Helfer gesucht!!!

Suchen für unseren Baggerbetrieb  
einen Helfer (m/w/d)  
ab sofort, in Bad Krozingen.

Schirmeier GmbH: 01743347485.

ErneuerbareBW

KEA-BW  
Kommunale Energieagentur

Dr. Sebastian Hill  
von den  
Oberkicher  
Winzern erzeugt  
erstklassige Weine  
mit erneuerbaren  
Energien.

# Unser Wein

mit der Sonne gekeltert.

Trauben reifen in der Sonne. Um aus den Trauben guten Wein  
zu machen, brauchen wir Energie. Diese Energie liefert uns  
auch die baden-württembergische Sonne.  
Wein von hier mit Energie von hier.

Wir alle machen  
Erneuerbare zur Tradition.





Ihre  
Weihnachts-  
grußanzeige im  
Heimatblatt...

LEHEN





# Frohe WEIHNACHTEN UND EIN GESUNDES NEUES JAHR 2024

In diesem Sinne möchten wir uns für die angenehme Zusammenarbeit und das nette Miteinander bei unseren Anzeigenkunden, Leserinnen und Lesern bedanken.

Uns als Familienunternehmen ist es auch in diesem Jahr wieder eine Herzensangelegenheit eine soziale Einrichtung aus unserer Region mit einer Weihnachtsspende zu unterstützen. Unsere Spende geht an den „Förderverein für krebskranke Kinder e.V. Freiburg im Breisgau“.

Wir wünschen Ihnen allen ein gesegnetes, friedvolles Weihnachtsfest und einen guten Start ins neue Jahr 2024. Besonders freuen wir uns auf die nächsten 366 Tage die wir nächstes Jahr mit Ihnen zusammen arbeiten dürfen.

Weihnachtliche Grüße aus Stockach

Ihr **PRIMO**VERLAG

Wir sind ab dem  
22.12.2023 bis  
einschließlich  
03.01.2024 in der  
Winterpause.

**PRIMO**  
Verlag | Druck | Service

Wir wünschen all unseren  
Kunden, Freunden und  
Bekanntem ein frohes  
Weihnachtsfest  
und ein glückliches 2024.

Familie Gallinger



KAMINBAU  
**MUENZHUBER**

Inh: C. Gallinger · Ziegelhofstr. 4a · 79110 Freiburg  
Tel. 0761 897 55 56 · [www.kaminbau-muenzhuber.de](http://www.kaminbau-muenzhuber.de)



Unseren Kunden, Freunden und Bekannten wünschen wir ein frohes Weihnachtsfest und ein gutes, neues Jahr verbunden mit dem Dank für das bisher entgegengebrachte Vertrauen und dem Wunsche auf eine weiterhin gute Zusammenarbeit.

**NATURlich-faller**

Baubiologische-Beratung • Schreinerei • Bestattungsinstitut  
Dorfstr. 20 • 79232 March-Hugstetten • Tel.: 07665-1307  
[www.naturlich-faller.de](http://www.naturlich-faller.de) • [www.bestattungen-faller.de](http://www.bestattungen-faller.de)



Was kann schon der Weihnachtsmann,  
was so ein Wichtelmann nicht kann?  
Auch ich will Dir mit schönen Sachen  
zur Weihnacht' eine Freude machen  
und auch mich kannst Du nicht sehen –  
Du brauchst Dich gar nicht umzudrehen,  
ist er auch groß und ich ein Wicht –  
in Wahrheit gibt's uns beide nicht!

Nur eins wird mit Geschenken doch belohnt:  
der Glaube, der in Deinem Herzen wohnt!

© <https://sprueche.co>



FROHE  
**Weihnachten**  
UND EIN GUTES  
NEUES JAHR



...wünschen die  
**Übungsleiter und  
das Vorstandsteam des**



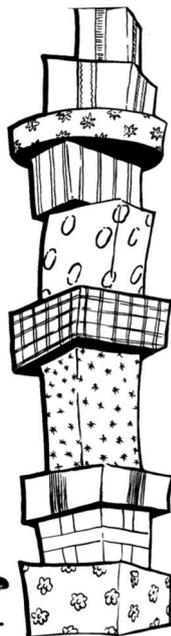
**Am 8. Januar starten wir  
wieder mit unserem  
Sportangebot!**

FROHE WEIHNACHTEN  
UND EINEN GUTEN  
RUTSCH INS NEUE  
JAHR 2024  
WÜNSCHT IHNEN

**Parkettgeschäft**  
R. Dilger Parkett GmbH

Sasbacher Str. 9  
79111 Freiburg  
Tel.: 0761 / 82 215

E-Mail:  
info@parkett-dilger.de



Frohe  
Weihnachten  
wünscht Ihnen

*Gluck*

*Erfolg*

*Gesundheit*

**M**arco  
**D**ilger  
Fliesen-  
Platten-  
Mosaikleger

Gescheidstr. 5 • 79110 Freiburg  
Tel.: 0761-809238

**Vielen Dank für Ihr Vertrauen.**



Weihnachtsdessert

## Himbeer-Spekulatius Dessert

### Zutaten:

250 g	TK Himbeeren	2 Pkt.	Vanillezucker	100 ml	Milch
50 g	Spekulatius	200 g	Mascarpone	100 g	Zucker
1 EL	Zitronensaft	500 g	Magerquark	1 Prise	Zimt

Spekulatius zerbröseln. Aufgetaute Himbeeren mit Zitronensaft und 1 Päckchen Vanillezucker vermengen. Mascarpone, Quark, Milch, Zucker, Vanillezucker und Zimt mit dem elektrischen Schneebesen cremig aufschlagen.

2/3 der Keksbrösel in Dessertgläser füllen, Himbeeren darauf geben und mit der Quarkcreme abschließen. Mit Himbeeren und den restlichen Bröseln dekorieren.



© <https://www.chefkoch.de/rezepte/1253861230636695/Weihnachtsdessert.html>

MERRY **Christmas** HAPPY NEW YEAR

Vielen Dank für das erwiesene Vertrauen  
und die gute Zusammenarbeit.

Ihre Schreinerei  
**Markus Müllerschön**  
Umkirch • Tel. 07665/51755

**Holz ist Müller schön !!**

[www.schreinerei-muellerschoen.de](http://www.schreinerei-muellerschoen.de)



Eine wundervolle Weihnachtszeit

**maler Steiert**

INNE & AUSSEN • ERHALTEN & GESTALTEN

Erich-Rieder-Straße 7 • 79199 Kirchzarten  
Telefon: 07661 / 9896553 • [www.maler-steiert.de](http://www.maler-steiert.de)



**RAAB KARCHER**

Allen Kunden und Freunden  
unseres Hauses  
Frohe Weihnachten und viel  
Glück im neuen Jahr.

Tullastraße 66  
79108 Freiburg im Breisgau  
Tel. (0761) 50402-0  
Fax: (0761) 50402-22



Oh, wie ist es schön, wenn Weihnachten ist.  
Ich wünschte nur, dass ein wenig öfter Weihnachten wäre.

- Astrid Lindgren

Allen unseren Kunden ein frohes Weihnachtsfest  
und einen guten Start ins neue Jahr!

**gardinen mehler**  
böden · polsterei · sonnenschutz

Leinenweberstraße 8  
79108 Freiburg-Hochdorf  
[www.mehler-wohnamiente.de](http://www.mehler-wohnamiente.de)

NEUES JAHR, NEUES GLÜCK...



Unser Team wünscht Ihnen und Ihrer Familie eine besinnliche Weihnachtszeit und  
viel Glück und Gesundheit für das neue Jahr.  
Wir möchten uns für Ihre Treue bedanken und sind auch gerne im neuen Jahr wieder für Sie da.

**KLAUS + TIMO WISSLER SANITÄR**

Am Dreisamgarten 11  
79111 Freiburg  
Tel. 0761/8962870  
Fax 0761/8962871  
mail@klaus-wissler.de

**MD MARKUS DECK FLIESENLEGER**

Carl-Kistner-Str. 20 · 79115 Freiburg

E-Mail: markusdeck@yahoo.de  
Telefon: 0761 8978063  
Mobil: 0172 9737832  
Fax: 0761 45667790